

**Zeitschrift:** Schweizer Soldat : Monatszeitschrift für Armee und Kader mit FHD-Zeitung

**Herausgeber:** Verlagsgenossenschaft Schweizer Soldat

**Band:** 16 (1940-1941)

**Heft:** 6

**Artikel:** Die zweite Schlacht von Polozk

**Autor:** [s.n.]

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-707778>

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 22.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die zweite Schlacht von Polozk

16.—20. Oktober 1812

Am 14. September 1812 zog Napoleons Heer in Moskau ein, am 15. folgte der Kaiser nach und wenige Stunden später stand die Stadt an nicht weniger als 18 Stellen in Brand. In den folgenden Wochen verdichteten sich die Anzeichen einer bevorstehenden russischen Offensive von Norden her gegen die Rückzugslinien der Großen Armee.

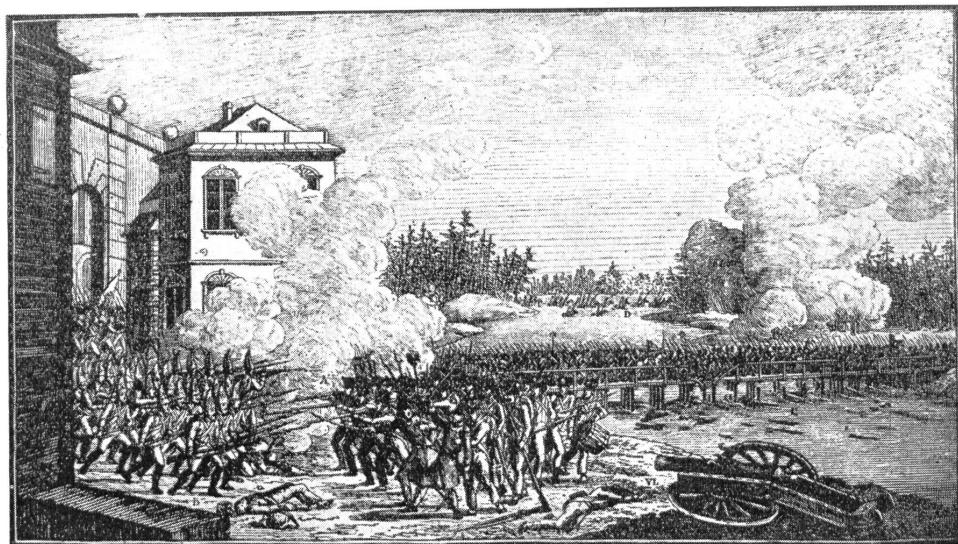
Die vier Schweizerregimenter standen damals beim 2. Korps unter General Saint-Cyr bei Polozk in Polen. Ihre Frontstärke war Mitte September durch die frühen Kämpfe, Verpflegungs- und Unterkunftsschwierigkeiten von total rund 12,000 Mann auf 3000 Mann herabgesunken, doch erholten sich im Laufe des Herbstes viele Kranke wieder und zudem trafen just am Tage vor Beginn der Schlacht 1100 Mann Ersatz ein, wodurch die Gefechtsstärke am 17. Oktober wieder auf 4500 Mann stieg. Selbst eine summarische Schilderung der Kämpfe der vier Schweizerregimenter in der viertägigen zweiten Schlacht von Polozk würde weit über den Rahmen des hier verfügbaren Raumes hinausgehen; wir lassen an ihrer Stelle zwei Teilnehmer an diesen Kämpfen zu Worte kommen, deren Gefechtsberichte Zeugnis geben vom unbrechbaren Kampfgeist der Roten Schweizer.

Grenadierleutnant Legler vom 1. Regt. berichtet über den Rückzug seines Regiments am 18. Oktober vor einer frischen russischen Kavalleriedivision wie folgt:

## 28. Bulletin der Großen Armee:

Die Schweizer Division hat sich durch ihre Kälteblütigkeit und ihre Tapferkeit ausgezeichnet. Napoleon.  
Smolensk, 1. Nov. 1812.

Kavallerie, die dicht vor unsren Bajonetten sich tummelte. Die gut gezielten Schüsse taten ihre Wirkung: viele stürzten von ihren Pferden und die andern sprengten zurück. Sowohl die Infanterie als die feindliche Artillerie begann nun wieder ihr Feuer aufs lebhafteste, nämlich auf die Bataillonsmassen der beiden Schweizerregimenter (1. und 2. Rgt.). Deshalb gingen diese in kleinen Staffeln zurück; die russische Kavallerie hoffte, diese aufheben zu können. Allein die Schweizer formierten die sogenannten Carrés d'Egypte, auf drei Glieder in Form eines Parallelogramms, die ebenso gut bataillons- wie pelotonweise erstellt werden konnten. In dieser Lage erfolgte die zweite Attacke; wir standen in der besten Ordnung, als wir einen furchtbaren Schwarm Kavallerie auf uns zum zweitenmal anrennen sahen; wahrscheinlich glaubten sie, uns noch beizeiten in den Rücken fallen zu können; allein das zweitemal ging es ihnen noch schlimmer als das erstemal. Da sie glaubten, solche kleinen Massen aufheben zu können, so taten sie alles, was des mutvollen Reiters Sache ist; es klippte diesmal in den Bajonetten tüchtig, allein die Grenadiere hielten die Gewehre fest in den Händen, während die hinteren Mannschaften anschlugen und Schuß auf Schuß, Mann für Mann fiel. Sie waren kaum auf 70 bis 100 Schritt zurückgesprengt, so prasselte noch der Karätschenhagel von unsren Batterien auf sie nieder.»



Die Verteidigung von Polozk durch das 4. Schweizerregiment  
in der Nacht vom 19. zum 20. Oktober 1812.  
(Nach einem zeitgenössischen Stich.)

«Auf einmal brach die Kavallerie, Dragoner und Kosaken, hinter der Infanterie hervor und sprengte mit lärmendem Hurra auf uns an; im Augenblick aber waren unsere Massen formiert und erst als die Reiter etliche 70 Schritte vor uns waren, fällte das erste Glied die Gewehre und die andern schossen auf die uns umgebende

Ueber den Nachtkampf um die brennende Stadt Polozk vom 19. auf den 20. Oktober berichtet Oberst d'Affry, der Kommandant des 4. Schweizerregimentes folgendes:

«Ich hatte den Auftrag, mit meinem Regiment als Garnison der Stadt den Stadtplatz erst zu verlassen,

wenn die ganze Armeeabteilung samt Bagage und Artillerie die Dünaibrücke überschritten haben werde. Dieser Rückmarsch vollzog sich ruhig bis nach Einbruch der Nacht, als der Feind, den Brand einer Anzahl Blockhäuser bemerkend, vormarschierte und die Stadt selbst an verschiedenen Punkten zugleich angriff. Dies war nur das Vorspiel zu einem allgemeinen Angriff: gegen 8 Uhr fingen 60 großkalibrige Kanonen und Haubitzen gegen die Stadt zu feuern an; um halb 9 Uhr war diese in Flammen, um 9 Uhr war der Feind vor den Palisaden und setzte an drei Orten zugleich zum Sturm an. Ich hielt ihn an einem Punkt mit zwei Grenadier- und zwei Voltigeurkompanien meines Regiments auf, unterstützt von einem Bataillon des 11. Regts.; der Oberst des 123. Regiments parierte den Sturm an einem andern Ort und mein Bataillonskommandant Bleuler an einer dritten Stelle mit dem Rest des 4. Regiments. Das 1., 2. und 3. Schweizerregiment haben noch mehrere Anläufe abgewiesen, bei denen der Feind schwere Verluste erlitten hat; die Grabenbrücken waren durch seine Gefallenen versperrt. Entsprechend dem erhaltenen Befehl vollzog das 4. Regiment gegen drei Uhr morgens seinen Rückzug gegen die Brücke; dieser Abmarsch wurde in guter Ordnung in Zugskolonne ausgeführt. Die Elitekompanien deckten diesen Rückzug und schlugen sich auf dem Stadtplatz, wo der Feind aufmarschierte, nachher von Straße zu Straße bis an die Düna. Wir hatten Mühe, über diesen Fluß zu kommen, weil Bruchstücke der

obern Floßbrücke den Fluß hinunterschwammen, und drohten, den Steg wegzureißen, der unsere letzte Aushilfe war. Die Kartätschen der französischen Batterie links der Düna und die russischen Granaten vom rechten Ufer der Düna kreuzten sich und beide wetteiferten, uns den Übergang zu erschweren. Dieser nächtliche Kampf dauerte ca. 10 Stunden ohne Unterbrechung. Weder das heftigste Geschütz- und Gewehrfeuer, noch der Brand der ganzen Stadt, noch das Vordringen mehrerer feindlicher Kolonnen in den Kern derselben haben meine braven Schweizer auch nur einen einzigen Moment eingeschüchtert und es gab keine Minute, wo die Selbstbeherrschung und Ordnung gelitten hätten. Eine besondere Ehrenmeldung verdiente der Kommandant des Arrièregarde-Bataillons, Bleuler. Dieser war der letzte Mann, und zwar schwamm er auf seinem Pferde durch die Düna, das ihm dabei unter dem Leib erschossen wurde.» Diese aufopfernde Haltung des 4. Schweizerregiments ermöglichte es, daß sich der ganze Bagagetrain des 2. Korps samt 140 Geschützen auf das linke Ufer der Düna zurückziehen konnten.

Divisionsgeneral Merle schrieb dem Obersten d'Affry am 20. Oktober: «Mit Vergnügen ergreife ich den Anlaß, Ihnen meine volle Befriedigung über die Haltung zu bezeugen, welche Ihr Regiment gestern bei der Verteidigung von Polozk gezeigt hat. Es ist unmöglich, mehr Tapferkeit und Kaltblütigkeit an den Tag zu legen.»

K. E.

## Sag' an Helvetien, du Heldenvaterland! Wie ist dein altes Volk dem jetzigen verwandt?

**Das ist die Frage, die einmal Albrecht von Haller gestellt hat und die besonders heute wieder am Platze ist. Der Schweizersoldat steht bereits mehr als ein Jahr an der Grenze, um Land und Leute vor den Gefahren des Krieges zu schützen. Der Front an der Grenze muß eine ebensostarke Front der finanziellen Opferbereitschaft der Besitzenden an**

**die Seite gesetzt werden. In allernächster Zeit wird das Wehrpflichtige erhoben. Es muß der Beweis erbracht werden, daß die innere Front der äußeren ebenbürtig ist. Die Zukunft der Schweiz hängt davon ab. Auf die Frage von Albrecht von Haller wollen wir alle mit einem starken und überzeugten Ja antworten.**

## Von der Pflege der Füße

Vor kurzem habe ich in einem neuen Dienstbüchlein herumgeblättert und darin auf Seite 47 einen Artikel gefunden, der in meinem alten D.B. noch nicht vorhanden ist. Es sind darin Angaben, wie man für die Füße sorgt und was mit Hühneraugen und Schwielen zu geschehen hat. Auf diese soll man feuchte Zwiebelschalen oder eine reine Zitronenscheibe auflegen, um am folgenden Morgen mit einem stumpfen Messer den Uebeltäter abzuschaben. Ich habe mich gefragt, ob derartige Anleitungen zweckmäßig sind und ob sie überhaupt in ein D.B. gehören. Fuß- und Schuhpflege beschreibt man genau — von der übrigen Körperpflege oder der Behandlung der Waffen ist nichts angegeben. Mit Recht, denn all das lernt man in der R.S. genau so, wie die Fuß- und Schuhpflege.

Ich bin überzeugt, daß niemand vor einem Militärdienste sein D.B. studiert. Also lasse man lieber diesen Fuß- und Schuhpflege-Artikel weg und sorge dafür, daß der Soldat das Nötige in der R.S. lernt.

Der Fußpflege-Artikel ist übrigens unvollständig. Das Wichtigste hat man vergessen: Wenn jemand wirklich schlechte Füße mit Hühneraugen, Schwielen und eingewachsenen Nägeln hat, so soll er doch zum Pedicure gehen. Dieser beurteilt, dank seiner Erfahrung, jedes Fußleiden richtig und bietet Ge-

währ für eine sachgemäße Behandlung. Anlässlich der Grenzbesetzung 1914/18 hatte manche Truppe einen Pedicure, der gute Dienste leistete. Es wäre also sehr zweckmäßig, wenn man auch heute noch diese Spezialisten heranziehen würde.

Sollte man den Fußpflege-Artikel im D.B. beibehalten, trotzdem er besser in einen hausärztlichen Berater gehört, so wäre er doch insofern zu erweitern, daß man empfiehlt, die Manipulation mit dem Messer an den Füßen lieber dem Fachmann zu überlassen.

Alder, Oberstlt.

## Am Brunne

*Bi wieder i mis Dörflj cho  
Zuem alte, liebe Brunne  
Wie fröhner stöht er hütt no do  
Verguldet vo der Sunne.*

*Er brichtet mit sim Plauderton  
No 's gliche uralt Gschichtli  
Und us sim klare Spiegel lacht  
Mäng lustigs Buebsichtli.*

*Wie hei mer albes zsämme gspillet  
Hei giuchzet und si gsprunge  
Hei üsi heiße Stirne küehlt  
Am alte, liebe Brunne!*

Oblt. Fritz Spaeti.